大会

5 January 1999
Chinese

第五十三届会议

议程项目 122(a)

联合国中东维持和平部队经费的筹措:
联合国脱离接触观察员部队

联合国中东维持和平部队经费的筹措:联合国脱离接触观察员部队

秘书长的报告

摘要

本报告载有 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间联合国脱离接触观察员部队(观察员部队)财务执行情况的报告。大会在 1997 年 6 月 13 日第 51/232 号决议中拨出毛额 33 616 400 美元(净额 32 714 400 美元),作为同一期间观察员部队的维持费。

该期间的支出总额为毛额 32 531 100 美元(净额 31 826 800 美元),因此未支配余额为毛额 1 085 300 美元(净额 887 600 美元)。

该期间的未支配余额主要由于当地货币贬值,以及设备和用品的采购减少,因为这些物品有些可以在意大利联合国布林迪西后勤基地获得。

大会在观察员部队的经费筹措方面将采取的行动是决定如何处理 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间未支配的余额毛额 1 085 300 美元(净额 887 600 美元)(见报告第 11 段)。

目录

段次 页次

一. 导言.....	1-3	3
二. 预算执行情况.....	4-8	3
三. 1997年7月1日至1998年6月30日期间财务执行情况报告.....	9-10	3
四. 大会第五十三届会议将采取的行动.....	11	5

附件

一. 1997年7月1日至1998年6月30日期间财务执行情况报告:汇总表.....	6
二. 关于重要差额的补充资料.....	8
三. 1997年7月1日至1998年6月30日期间计划部署和实际部署的军事人员和文职人员.....	10
四. 1997年7月1日至1998年6月30日期间的分摊额和支出.....	12

一. 引言

1. 联合国脱离接触观察员部队(观察员部队)是由安全理事会 1974 年 5 月 31 日第 350(1974)号决议设立的,最初为期 6 个月。安理会后来在各项决议中将部队的任务期限延长,最近一次是 1998 年 11 月 25 日第 1211(1998)号决议,将部队的任务期限延长到 1999 年 5 月 31 日。
2. 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间观察员部队的维持费用预算载于秘书长 1997 年 2 月 21 日的报告(A/51/405/Add.2),其数额为毛额 32 368 000 美元(净额 31 466 000 美元)。
3. 根据行政和预算问题咨询委员会的建议(见 A/51/684/Add.1 第 30 段),大会 1997 年 6 月 13 日第 51/232 号决议拨出毛额 33 616 400 美元(净额 32 714 400 美元),作为 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间观察员部队的维持费,包括维持和平行动支助帐户的 1 248 400 美元在内。这笔款额已由会员国分摊。

二. 预算的执行情况

4. 在本报告所述期间关于观察员部队的行动和当地局势的资料载于秘书长 1997 年 5 月 16 日(S/1997/372)、1997 年 11 月 14 日(S/1997/884)和 1998 年 5 月 14 日(S/1998/391)给安全理事会的报告。
5. 在本执行情况报告所述期间,即 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日,观察员部队继续执行其任务,这需要观察员部队维持停火,确保严格遵守停火,以及监督关于隔离和限制地区的协定和议定书。
6. 在执行期间,由于从车辆合同获得数量折扣而使购买车辆的费用降低,由此产生的节省已被转用于未编制预算的所需开支,如修缮两个据点的住所,添购一部急需的电话交换机,以及将军用无线电改为民用无线电的费用。
7. 还作出经费调整,以支付新国际餐厅的厨房和用膳设备和膳宿设备,以维持安全和卫生的条件,以及支付特遣队的需要。从联合国布林迪西后勤基地获得从前特派团留下的库存后,在发电机帐户下有明显的节省。
8. 在当地薪金帐户下的节省——这是由于较有利的汇率及追溯的加薪较预期的少——已被用于支付特派团对于联合国布林迪西后勤基地经费的分摊数额。

三. 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间财务执行情况报告

9. 如下面表 1 所示,在 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间的拨款毛额 33 616 400 美元(净额 32 714 400 美元)中,支出为毛额 32 531 100 美元(净额 31 826 800 美元),包括未清偿债务 14 517 600 美元。所产生的未支配余额毛额 1 085 300 美元(净额 887 600 美元),就毛额而言约占拨款总额的 3.2%。本报告附件一载有在报告期间按预算细目开列的财务执行情况资料,关于重要差额的补充资料载于附件二。附件四以图表显示按主要预算类分列的分配数和支出。

表 1

分摊额和支出

(千美元)

支出类别	分摊额	支出	差额
军事人员费用	18 437.0	18 321.0	116.0
文职人员费用	5 586.0	5 141.0	445.0
业务费用	7 457.0	6 671.8	785.2
其他方案	-	-	-
联合国布林迪西后勤基地	-	458.6	(458.6)
维持和平行动支助帐户	1 248.4	1 248.4	-
工作人员薪金税	888.0	690.3	197.7
共计	33 616.4	32 531.1	1 085.3
工作人员薪金税	(888.0)	(690.3)	(197.7)
其他收入	(14.0)	(14.0)	-
实物自愿捐助(编入预算)	-	-	-
所需经费净额	32 714.4	31 826.8	887.6
实物自愿捐助(未编入预算)	-	-	-
资源共计	32 714.4	31 826.8	887.6

10. 在报告所述期间关于军事特遣队和文职人员部署情况见下文表 2 及附件二和附件三。

表 2

1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间军事和文职人员的核定、员额在职和空缺率

人员类别	核定人数	实际人数(平均)	空缺率(百分率)
军事观察员	-	-	-
军事特遣队	1 036	1 040	-0.3
民警	-	-	-
国际工作人员	36	32	11.2
当地工作人员	84	82	2.4
联合国志愿人员	-	-	-

四. 大会第五十三届会议将采取的行动

11. 大会在观察员部队经费的筹措方面将采取的行动是决定如何处理 1997 年 7 月 1 日至 1998 年 6 月 30 日期间的未支配余额毛额 1 085 300 美元(净额 887 600 美元)。

附件一

1997年7月1日至1998年6月30日期间财务执行情况报告:汇总表

(千美元)

(1)	(2)	(3)	(4)=(1-3)
分摊额	非经常性支出	支出总额 (包括非经常性支出)	差额
一. 军事人员费用
1. 军事观察员	-	-	-	-
2. 军事特遣队	17 716.0	-	17 600.0	116.0
3. 与军事人员有关的其他费用
(a) 特遣队自备装备	421.0	421.0	421.0	-
(b) 死亡和伤残偿金	300.0	300.0	300.0	-
第3项小计	721.0	721.0	721.0	-
第一类共计	18 437.0	721.0	18 321.0	116.0
二. 文职人员费用
1. 民警	-	-	-	-
2. 国际和当地工作人员	5 586.0	5 141.0	5 141.0	445.0
3. 国际约聘人员	-	-	-	-
4. 联合国志愿人员	-	-	-	-
5. 政府提供人员	-	-	-	-
6. 文职选举观察员	-	-	-	-
第二类共计	5 586.0	5 141.0	5 141.0	445.0
三. 业务费用
1. 房地/膳宿	1 293.0	491.5	1 404.2	(111.2)
2. 基础结构维修	-	-	-	-
3. 运输业务	3 526.0	947.6	2 627.0	899.0
4. 空中业务	-	-	-	-
5. 海上业务	-	-	-	-
6. 通信	560.0	321.1	534.3	25.7
7. 其他设备	607.0	657.5	657.5	(50.5)
8. 用品和事务	1 311.0	-	1 257.1	53.9

(1)	(2)	(3)	(4)=(1-3)
分摊额	非经常性支出	支出总额 (包括非经常性支出)	差额
9. 空运和水陆运费
(a) 运输特遣队自备装备	-	-	-	-
(b) 商业货运和搬运费	160.0	-	191.7	(31.7)
第 9 项小计	160.0	-	191.7	(31.7)
第三类共计	7 457.0	2 417.7	6 671.8	785.2
四. 其他方案
1. 与选举有关的用品和事务	-	-	-	-
2. 新闻方案	-	-	-	-
3. 训练方案	-	-	-	-
4. 扫雷方案	-	-	-	-
5. 援助解除武装和遣散	-	-	-	-
第四类共计	-	-	-	-
五. 联合国布林迪西后勤基地	-	458.6	458.6	(458.6)
六. 维持和平行动支助帐户	1 248.4	-	1 248.4	-
七. 工作人员薪金税	888.0	-	690.3	197.7
第一至第七类共计	33 616.4	8 738.3	32 531.1	1 085.3
八. 收入
工作人员薪金税	(888.0)	-	(690.3)	(197.7)
其他收入	(14.0)	-	(14.0)	-
第八类共计	(902.0)	-	(704.3)	(197.7)
九. 实物自愿捐助(编入预算)	-	-	-	-
第八类至第九类共计	(902.0)	-	(704.3)	(197.7)
所需经费毛额	33 616.4	8 738.3	32 531.1	1 085.3
所需经费净额	32 714.4	8 738.3	31 826.8	887.6
十. 实物自愿捐助(未编入预算)	-	-	-	-
资源共计	32 714.4	8 738.3	31 826.8	887.6

附件二

关于重要差额的补充资料

军事人员费用

分摊数:18 437 000 美元;支出:18 321 000 美元;差额:116 000 美元

1. 本项目下未动用余额是下列两项所需费用减少的净结果:(a) 口粮,由于叙利亚镑贬值;以及(b) 旅费和生活津贴,由于新的合同送货上门,而不太需要前往领取运到的货物;被部队轮调项下因小特遣队的轮调使用商业班机而非包机的所需额外经费抵销。

文职人员费用

分摊数:5 586 000 美元;支出:5 141 000 美元;差额:445 000 美元

2. 本项目下未动用余额净额 445 000 美元是几个因素造成的。一方面,由于国际工作人员和当地工作人员平均每月空缺率分别为 11.2%和 2.4%而实现节省;当地货币贬值对当地工作人员薪金和一般临时助理人员经费的影响;以及未使用加班费。另一方面,观察员部队工作人员暂时被指派到其他工作地点的错误薪给支出和总部工作人员旅行所需额外经费,部分抵销了这项节省。

业务费用

分摊数:7 457 000 美元;支出:6 671 800 美元;差额:785 200 美元

3. 本项目下未动用余额净额 785 200 美元是由于运输业务(899 000 美元)、通信(25 700 美元)及用品和事务(53 900 美元)项下的所需费用减少,一部分被房地/膳宿(111 200 美元)、其他设备(50 500 美元)及空运和水陆运费(31 700 美元)项下所需额外经费抵销。

房地/膳宿

分摊数:1 293 000 美元;支出:1 404 200 美元;差额:(111 200 美元)

4. 所需额外经费净额 111 200 美元是列于水电费预算项下的费用,因观察员部队不再使用发电机,而改由叙利亚政府以低价向 Faouar 营供电,以及为改善在第 27 号据点的住所和在 Hermon 山基地的住所为一些未编入预算的建设项目提供的经费。

运输业务

分摊数:3 526 000 美元;支出:2 627 000 美元;差额:899 000 美元

5. 本项目下未动用余额净额 899 000 美元主要是由于现有车辆采购合同给予数量折扣而产生节省(449 700 美元);当地货币贬值和在 Faouar 营从发电机供电改为政府供电而使柴油用量减少(495 00 美元);以及因当地货币贬值使零件的价格降低。这项节省部分被下列额外支出抵销:车辆保险项下,因过去的汽车损失使保费剧增,以及由于处理发票的延误,必须在本报告期间记录属于上一期间的第四次保费的分期付款(217 000 美元)。

通信

分摊数:560 000 美元;支出:534 300 美元;差额:25 700 美元

6. 本项目下未动用余额净额 25 700 美元大部分来自推迟购买维修通讯设备所需的零件(99 400 美元)。未编入预算的更换 PABX 电话自动交换机的所需额外经费,以及在任务地区经由 PABX 系统打到纽约的公务电话的实际费用,将此节省部分抵销。

其他设备

分摊数:607 000 美元;支出:657 500 美元;差额:(50 500 美元)

7. 本项目下短缺 50 500 美元是由于需要为新国际餐厅未编入预算的购置和更换厨房和用膳设备提供经费,以维持安全和卫生的条件。这项所需额外经费部分被购买发电机的节省所抵销,因特派团能够从联合国在意大利布林迪西的后勤基地取得以前特派团留下的一些发电机。

用品和事务

分摊数:1 311 000 美元;支出:1 257 100 美元;差额:53 900 美元

8. 本项目下未动用余额净额 53 900 美元是由于能够从其他维持和平特派团取得医疗用品、军需和一般用品,又由于当地货币贬值使所需费用减少;在外部审计费用下所需额外经费,对特遣队一名成员个人财物损失而由政府提出的索赔的未编入预算的理赔,以及用叙利亚镑以外货币支付产生的汇率损失,抵销了这项节省。

空运和水陆运费

分摊数:160 000 美元;支出:191 700 美元;差额:(31 700 美元)

9. 本项目下所需额外经费净额 31 700 美元是由于从联合国布林迪西后勤基地取得前特派团的库存和设备的未编入预算的运费和费用。

联合国布林迪西后勤基地

分摊数:无;支出:458 600 美元;差额:(458 600 美元)

10. 支出 458 600 美元是根据大会 1997 年 10 月 15 日第 52/1 A 号决议,在报告期间观察员部队应按比例分摊的维持联合国布林迪西后勤基地的费用。

工作人员薪金税

分摊数:888 000 美元;支出 690 300 美元;差额:197 700 美元

11. 未动用余额净额 197 700 美元是由于人员的部署少于计划人数。

工作人员薪金税收入

12. 这项收入来自工作人员薪金税(见上文第 11 段)。

附件三

1997年7月1日至1998年6月30日期间文职人员和军事人员
计划和实际的部署情况

在下列日期的部署情况
7月31日	8月31日	9月30日	10月31日	11月30日	12月31日	1月31日	2月28日	3月31日	4月30日	5月31日	6月30日
军事特遣队
计划数	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036	1 036
实际数	1 043	1 041	1 042	1 039	1 042	1 040	1 035	1 040	1 042	1 037	1 044	1 043
差数	(7)	(5)	(6)	(3)	(6)	(4)	1	(4)	(6)	(1)	(8)	(7)
国际工作人员
计划数	36	36	36	36	36	36	36	36	36	36	36	36
实际数	35	34	34	34	33	32	30	31	32	30	30	30
差数	1	2	2	2	3	4	6	5	4	6	6	6
当地工作人员
计划数	84	84	84	84	84	84	84	84	84	84	84	84
实际数	84	84	83	82	82	81	83	81	81	81	83	82
差数	-	-	1	2	2	3	1	3	3	3	1	2

1. 军事特遣队

7月31日 8月31日 9月30日 10月31日 11月30日 12月31日 1月31日 2月28日 3月31日 4月30日 5月31日 6月30日

计划数 实际数

2. 国际文职人员

7月31日 8月31日 9月30日 10月31日 11月30日 12月31日 1月31日 2月28日 3月31日 4月30日 5月31日 6月30日

计划数 实际数

3. 当地文职人员

7月31日 8月31日 9月30日 10月31日 11月30日 12月31日 1月31日 2月28日 3月31日 4月30日 5月31日 6月30日

计划数 实际数

附件四

1997年7月1日至1998年6月30日期间的分摊数和支出

(千美元)

军事人员费用 文职人员费用 业务费 工作人员薪金税

分摊数 支出